

SLOVENSKO-ŠVEDSKO DRUŠTVO

Ljubljana, Nazorjeva 6

POROČILO O AKTIVNOSTIH DRUŠTVA V LETU 2016

Slovensko-švedsko društvo je tudi v preteklem letu nadaljevalo s svojim poslanstvom, ki je krepitev poznavanja Švedske njene kulture in dobrih praks, ter približevanje te napredne države Slovincem. Naše aktivnosti so tekale v skladu s programom, ki smo ga sprejeli na začetku leta in ga, tako kot vedno, tudi z manjšimi izjemami izpeljali.

Nekaj točk iz programa je vezano na več let. Takšni sta na primer posodobitev švedsko-slovenskega slovarja (v preteklem letu je delo na slovarju zaradi kadrovskih težav zastalo) in dokumentarni film o A.Aškercu.

Na novo pa smo v program uvrstili nekatere druge projekte, kot je na primer sodelovanje pri poslikavi Pediatrične klinike.

V nadaljnjem bom na kratko omenil le ne nekaj izbranih projektov, saj je več o naših aktivnostih moč prebrati na spletnih družstva (www.slovensko-svedsko-drustvo.si).

Tudi v preteklem letu smo zelo uspešno izvedli praznovanje Sv. Lucije v Ljubljani, ter praznovanje Midsommar in Sv. Lucije (Magic Points Piran) v Piranu. Pohvala gre tako ljubljanski ekipi, na čelu z Mito, kot piranski, ki jo sestavljata Romana in Mattias. Sodelovali smo tudi pri praznovanju Sv. Lucije v Rakeku in na Volvu.

Zelo velik napredek smo napravili v raziskavah o pomembnem ljubljanskem podjetniku švedskega porekla Gustavu Tönniesu in potomcih, za kar gre velika zahvala Stojanu in njegovi »asistentki« Milanki. Hvala tudi Janu, ki je briljantno izpeljal postopek za poimenovanje parka ob koseškem jezeru po Gustavu Tönniesu. Hvala Janezu B., ki je poskrbel za izpisek iz matične knjige. Imeli smo zanimivo ekskurzijo v Žirovnico »Po poteh Gustava Tönniesa«.

Velik korak naprej predstavljajo tudi naše spletne strani. Hvala uredniškemu odboru, na čelu z Janezom B. in Tomijem. Hvala tudi Edu za odlično fotografsko gradivo.

Člani društva smo se udeleževali številnih dogodkov, povezanih s švedsko kulturo (teater, film), s posebnim zadovoljstvom pa spremljamo Mitino prevajalsko aktivnost.

Ugled Slovensko-švedskega društva je še naprej v porastu. V preteklem letu se nam je priključilo 7 novih individualnih članov in en kolektivni (Ericsson). Okrepili smo odnose z Volvom.

Rad bi se zahvalil vsem, ki ste v preteklem letu dali svoj osebni prispevek k razvoju našega društva, še posebej pa Miru, podpredsedniku društva, ki nikoli ne varčuje s svojim znanjem in časom, ko gre za naše društvo, in Majdi, ki že 22 let skrbi za to, da je naše finančno poslovanje korektno (in nam povrh še kaj speče).

Hvala tudi Slobodanu, za vzdrževanje kvalitetnih odnosov med Veleposlaništvom Švedske na Dunaju in našim društvom. Velik del članov našega društva je bil 19. 4. 2016 povabljen na sprejem in predstavitev Volva v Narodni galeriji, ob inavguraciji nove švedske veleposlanice N.E. gospe Helen Eduards.

Še beseda o financah

Čeprav nismo najbolj vestni pri pobiranju članarin, je poslovanje društva finančno zdravo in v skladu s SRS. Poslovno leto 2016 smo sklenili s pozitivnim stanjem na računu na dan 30. 12. 2016: 2.535,44 EUR. Na ta dan nismo imeli odprtih obveznosti, pričakujemo pa še račun iz Pirana.

Pripravil:

Janez Pergar

17.1.2017